

16.11.2025

Священник: Мир всем.

Чтец: И дýхови твоемý.

Диакон: Премýдрость.

Чтец: Прокимен, глас 6: Спаси́, Го́споди, лю́ди Твоя́ /
и благослови́ достоя́ние Твое́.

Лик: Спаси́, Го́споди, лю́ди Твоя́....

Чтец: К Тебе́, Го́споди, воззову́, Бо́же мой, да не
премолчи́ши от Мене́.

Лик: Спаси́, Го́споди, лю́ди Твоя́....

Чтец: Ин прокимен, глас 4: Святы́м, и́же суть на
земли́ Егó, / удиви́ Госпо́дь вся хотéния Своя́ в них.

Лик: Святы́м, и́же суть на земли́ Егó

Диакон: Премýдрость.

Чтец: Ко Ефессéем послáния свята́го Апóстола Пáвла
чтéние.

И паки диакон: Вóннем.

Чтец: **Брати́е**, Бог богáт сый в мило́сти, за премно́гую
любо́вь Свою́, е́юже возлюбí нас, и сýщих нас
ме́ртвых прегрешéнными, сооживи́ Христóм,
благодáтию естé спасéни, и с Ним воскресí, и
спосади́ на небéсных во Христé Иисýсе да яви́т в
вещех грядúщих презéльное богáтство благодáти
Своея́ благосты́нею на нас о Христé Иисýсе.
Благодáтию бо естé спасéни чрез вéру, и сиé не от
вас, Бо́жий дар, не от дел, да никто́же похва́лится.
Тогó бо есмý творéние, создáни во Христé Иисýсе на
делá благáя, я́же прéжде угото́ва Бог, да в них хóдим.
(Зач. 220А., Еф.2:4-10)

Брати́е, возмога́йте о Го́споде и в держáве крéпости
Егó, облецы́тесь во вся ору́жия Бо́жия, я́ко возмо́щи
вам ста́ти проти́ву ко́знем диа́вольским, я́ко несть
на́ша брань к кро́ви и плóти, но к нача́лом и ко
властéм и к миродержи́телем тмы вéка сегó, к
духовóм злóбы поднебéсным. Сегó ра́ди приими́те
вся ору́жия Бо́жия, да возмо́жете проти́витися в день
лют и вся соде́явше ста́ти. Ста́ните ўбо препоя́сани

чресла́ ва́ша истиною, и обо́лкну́ся в броня́ пра́вды, и обу́вше но́зе во угото́вание благовествова́ния ми́ра, над все́ми же восприи́мше щит ве́ры, в не́мже возмо́жете вся стрéлы лука́ваго разжже́нныя угаси́ти. И шлем спасе́ния восприи́мите, и меч духо́вный, и́же есть глаго́л Бо́жий. (Зач. 233., Еф.6:10-17)

Brüder, Gott aber, der voll Erbarmen ist, hat uns, die wir infolge unserer Sünden tot waren, in seiner großen Liebe, mit der er uns geliebt hat, zusammen mit Christus wieder lebendig gemacht. Aus Gnade seid ihr gerettet. Er hat uns mit Christus Jesus auferweckt und uns zusammen mit ihm einen Platz im Himmel gegeben. Dadurch, dass er in Christus Jesus gütig an uns handelte, wollte er den kommenden Zeiten den überfließenden Reichtum seiner Gnade zeigen. Denn aus Gnade seid ihr durch den Glauben gerettet, nicht aus eigener Kraft - Gott hat es geschenkt -, nicht aufgrund eurer Werke, damit keiner sich rühmen kann. Seine Geschöpfe sind wir, in Christus Jesus dazu geschaffen, in unserem Leben die guten Werke zu tun, die Gott für uns im Voraus bereitet hat.

Brüder, Werdet stark durch die Kraft und Macht des Herrn! Zieht die Rüstung Gottes an, damit ihr den listigen Anschlägen des Teufels widerstehen könnt. Denn wir haben nicht gegen Menschen aus Fleisch und Blut zu kämpfen, sondern gegen die Fürsten und Gewalten, gegen die Beherrscher dieser finsternen Welt, gegen die bösen Geister des himmlischen Bereichs. Darum legt die Rüstung Gottes an, damit ihr am Tag des Unheils standhalten, alles vollbringen und den Kampf bestehen könnt. Seid also standhaft: Gürtet euch mit Wahrheit, zieht als Panzer die Gerechtigkeit an und als Schuhe die Bereitschaft, für das Evangelium vom Frieden zu kämpfen. Vor allem greift zum Schild des Glaubens! Mit ihm könnt ihr alle feurigen Geschosse des Bösen auslöschen. Nehmt den Helm des Heils und das Schwert des Geistes, das ist das Wort Gottes.

Священник: Мир ти.

Чтец: И дѹхови твоемѹ.

Диакон: Премѹдрость.

Чтец: Аллилѹиа. Аллилѹиа. Аллилѹиа, глас 6.

Чтец: Живѹй в по́мощи Вы́шняго, в кро́ве Бо́га
Небе́снаго водворѣтся.

Лик: Аллилѹиа. Аллилѹиа. Аллилѹиа.

Чтец: Рече́т Го́сподеви: Застѹпник мой есѣ и
Прибе́жище моё, Бог мой, и упова́ю на Него́.

Лик: Аллилѹиа. Аллилѹиа. Аллилѹиа.

Чтец: Воззва́ша пра́веднии, и Го́сподь услы́ша их, и
от всех скорбе́й их изба́ви их.

Лик: Аллилѹиа. Аллилѹиа. Аллилѹиа.